

- Protocole d'arbitrage obligatoire; 133
 - Résolution Gouin-Graham (1923); 733, 737, 739, 742
 - Traité Bryce-Root; 584
 - Traité de Gand (1814 et 1822); 442
 - Traité de garantie mutuelle; 680
 - Traité de Hedjaz (proposé); 171-175
 - Traité de l'Irlande (1924); 660
 - Traité de paix Bryan (1914); 569, 584, 585, 586, 716
 - Traité de Versailles (1919); 122, 123, 135, 599, 619, 670, 745-746, 767, 770
 - Traités de neutralité (proposés); 703-705
voir aussi Arbitrage; Aviation civile; Contrebande; Désarmement; Extradition; Réparations; Société des Nations;
voir aussi sous les rubriques particulières
 - Transport maritime: 127, 184, 193-200, 201-206, 209-211, 262, 268, 285, 292,
—Conférence d'experts en —; 127, 129, 176-213, 783
voir aussi Conférence impériale, 1930; Droits maritimes; Droits maritimes des belligérants; Prises, droit des—
 - Transport maritime, Lois du —; 184, 194, 195, 196, 197, 198, 199, 201, 205, 207, 211
voir aussi Amirauté, Loi des cours coloniales de l'—
 - Travail, législation sur le —: 670-673
- U**
- Union panaméricaine: 673-677
 - Union postale panaméricaine: 807-808, 810
 - Union postale universelle: 789-790
- V**
- Visas: 811, 813-814, 857-858, 875-876, 988, 991-992
 - Voies de communications:
 - au sein de l'Empire; 18-20, 32, 37, 45, 51, 54, 57, 61, 95, 130-132, 137-139, 223-224, 252, 262-263, 266, 270, 327, 328, 344, 349, 617
 - avec les gouvernements étrangers; 15, 16, 18, 21, 22, 28, 29, 35, 42, 45, 47, 48, 52-55, 60-61, 72, 132-133, 140, 152-153, 252-254, 262, 344, 673, 807, 916, 1007
 - avec les provinces; 48, 49, 56, 63, 64, 81, 82, 673
 - Voies navigables: 96, 98-99, 395-467
 - Chenal de la rivière Ste-Marie; 428, 442
 - Chenal d'Ogdensburg; 429, 439, 440, 442, 443, 445, 450, 451, 456-459, 463, 464, 465, 466
 - détournement de Chicago; 98, 99, 397-401, 405-407, 410, 416, 417-418, 419, 439, 449, 450, 452, 458, 459
 - Lac des bois et rivière Rainy; 96, 414, 415, 427, 428, 447-448, 460-462
 - Rivière Niagara et aménagements hydro-électriques; 98, 99, 395, 396, 400, 402-405, 408, 409, 411, 418, 419, 429, 436-441, 443, 444, 448, 453, 454, 462
 - Rivière Ste-Clair; 403, 404, 405, 408, 409, 411, 429, 438, 448, 449
 - Voie maritime du Saint-Laurent et aménagements hydro-électriques; 98, 99, 400, 401, 402, 403, 412, 413, 415, 416, 418, 420, 421, 422-424, 429-436, 454, 455, 456, 457, 466, 467
voir aussi Commission mixte internationale; Conseil mixte d'ingénierie; Relations Dominion-provinciales; Traités
 - Vote, procédure du—; *voir sous* Empire britannique, définition de l'—; Empire britannique, relations constitutionnelles au sein de l'—; Traités, procédure d'élaboration et de conclusion des —
- W**
- Washington, réunion de — (1919): 341-347
 - Washington, Traité de — sur la limitation des armements navals: *voir sous* Désarmement
- Y**
- Young, Commission et rapport: *voir sous* Réparations